

## DZIAŁ XII

### KULTURA. TURYSTYKA. SPORT

#### Uwagi ogólne

##### Kultura

1. **Książka** jest to wydawnictwo zwarte o objętości powyżej 48 stron, **broszura** — o objętości od 5 do 48 stron. Wydawnictwa te zaliczane są do wydawnictw nieperiodycznych.

2. Gazety i czasopisma są to wydawnictwa periodyczne. **Gazety** (periodyki informacji ogólnej) są to wydawnictwa będące przede wszystkim źródłem informacji o bieżących wydarzeniach krajowych i zagranicznych. **Czasopisma** (inne periodyki) są to wydawnictwa omawiające problemowo zagadnienia społeczne, polityczne i gospodarcze, specjalistyczne — fachowe i naukowe, a także wydawnictwa urzędowe.

3. Do **księgozbioru** bibliotek publicznych zaliczono książki i broszury oraz gazety i czasopisma.

Za **czytelnika** uważa się osobę, która w ciągu roku sprawozdawczego została zarejestrowana w bibliotece i dokonała co najmniej jednego wypożyczenia.

4. Informacje dotyczące **galerii sztuki** obejmują jednostki, których podstawowym rodzajem działalności jest wystawiennictwo.

5. Informacje o **teatrach i instytucjach muzycznych** dotyczą profesjonalnych jednostek artystycznych i rozrywkowych prowadzących regularną działalność sceniczną.

W liczbie teatrów uwzględniono jednostki wyodrębnione pod względem prawnym, organizacyjnym i ekonomiczno-finansowym, prowadzące jednorodną działalność sceniczną, niezależnie od liczby posiadanych scen.

Jednostki pogrupowano wyodrębniając:

- działalność **teatrów dramatycznych**, obejmującą dramatyczne i lalkowe przedstawienia teatralne,
- działalność **teatrów muzycznych**, obejmującą działalność sceniczną oper, operetek, musicali i baletów (przedstawienia baletowe i musicalowe podano łącznie z operetkowymi),
- działalność koncertową **filharmonii, orkiestr i chórów**.

6. Informacje o działalności **domów i ośrodków kultury, klubów i świetlic** opracowano na podstawie sprawozdawczości rocznej.

7. Informacje o **kinach** dotyczą działalności kin ogólnie dostępnych, tj. powołanych do publicznego udostępniania filmów w formie projekcji na seansach filmowych, bez względu na rodzaj stosowanego nośnika filmu (taśma światłoczuła, taśma magnetyczna eksploatowana w technice video, nośnik cyfrowy). Wśród kin stałych wyróżnia się: **miniplexy** – posiadające od 3 do 7 sal i **multiplexy** – posiadające 8 sal i więcej.

## CHAPTER XII

### CULTURE. TOURISM. SPORT

#### General notes

##### Culture

1. A **book** is understood as a publication containing more than 48 pages, while a **pamphlet** contains from 5 to 48 pages. These publications are considered to be non-periodic publications.

2. Newspapers and magazines are periodic publications. **Newspapers** (general information periodicals) are publications being primarily a source of information regarding current domestic and foreign events. **Magazines** (other periodicals) are publications addressing social, political and economic, specialized and scientific issues as well as government publications.

3. Books and pamphlets as well as newspapers and magazines constitute the **collection** of public libraries.

A **borrower** is a person who in the course of a reporting year was registered at a library and checked out at least one item.

4. Information concerning **art galleries** includes entities, in which exhibiting is the basic type of activity.

5. Information regarding **theatres and music institutions** concerns professional, artistic and entertainment entities conducting regular performances.

Theatres include entities, independent in regard to their legal, organizational, economic and financial status, conducting uniform performing activity, regardless of the number of stages possessed.

Entities are grouped comprising:

- the activity of **dramatic theatres**, including dramatic and puppet theatrical performances,
- the activity of **music theatres**, including opera, operetta, musical and ballet performances (ballet and musical performances are presented together with operettas),
- the concert activity of **philharmonic orchestras, orchestras and choirs**.

6. Information concerning the activity of **cultural centres and establishments, clubs and community centres** is based on annual reporting data.

7. Information regarding **cinemas** concerns the activity of public cinemas, i.e., established for the purpose of public film screenings, regardless of the film carrier used (light-sensitive, magnetic tape and digital). Among fixed cinemas one can distinguish **miniplexes** – equipped with 3 to 7 screens and **multiplexes** – equipped with 8 screens and more.

8. Data regarding **radio and television sub-**

8. Dane o **abonentach radiowych i telewizyjnych** dotyczą osób i instytucji, które uiściły opłaty abonamentowe uprawniające do korzystania z urządzeń odbiorczych radiofonii bezprzewodowej oraz z odbiorczych urządzeń telewizyjnych. Dane dotyczą także osób korzystających — na mocy szczególnych przepisów — z prawa do bezpłatnego korzystania z urządzeń odbiorczych (np. inwalidów wojennych i wojskowych).

Dane obejmują również instytucje opłacające abonament za korzystanie z odbiorników radiowych i telewizyjnych w samochodach.

## Turystyka

1. **Termin turystyka** – zgodnie z Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) Nr 692/2011 obowiązującym od 2012 r., oznacza czynności odwiedzających, którzy podejmują podróż do głównego miejsca docelowego położonego poza ich zwykłym otoczeniem, na okres krótszy niż rok, w dowolnym głównym celu, w tym w celu służbowym, wypoczynkowym lub innym celu osobistym, innym niż zatrudnienie przez podmiot miejscowy dla odwiedzanego miejsca

Wszystkie kategorie podróżnych, które mieszczą się w zakresie pojęcia „turystyka” są określane mianem odwiedzających. W grupie tej wyróżnia się:

- turystów, tj. osoby, które spędziły co najmniej jedną noc poza miejscem stałego zamieszkania,
- odwiedzających jednodniowych, tj. osoby, które nie nocują w miejscu odwiedzanym.

2. **Baza noclegowa turystyki** dotyczy turystycznych obiektów zbiorowego zakwaterowania, tj. nie obejmuje pokoi gościnnych i kwater agroturystycznych.

Do pozostałych obiektów zaliczono obiekty, które nie odpowiadają warunkom przewidzianym dla hoteli, moteli, pensjonatów, domów wycieczkowych, schronisk, kempingów, pól biwakowych i domków turystycznych oraz obiekty wykorzystywane dla potrzeb turystyki (np. domy studenckie, internaty, hotele robotnicze) i zakłady uzdrowiskowe.

3. Dane o **miejscach noclegowych** wykazano według stanu w dniu 31 VII; dotyczą miejsc całorocznych i sezonowych. W informacjach nie uwzględnia się miejsc w obiektach przejściowo nieczynnych z powodu przebudowy, remontu itp.

4. **Stopień wykorzystania miejsc noclegowych lub pokoi** jest to stosunek liczby udzielonych noclegów lub pokoi w danym roku do nominalnej liczby miejsc noclegowych lub pokoi w danym roku. Przez nominalną liczbę miejsc noclegowych lub pokoi rozumie się sumę miejsc noclegowych lub pokoi przygotowanych dla turystów w każdym dniu działalności obiektu.

5. **Turyści zagraniczni** korzystający z turystycznych obiektów noclegowych rejestrowani są według kraju stałego zamieszkania. Turysta zagraniczny może być wykazywany wielokrotnie, jeśli w czasie jednorazowego pobytu w Polsce korzysta z kilku obiektów noclegowych.

*scribers concern persons and institutions, which paid the subscription fee in order to use wireless radio and television receivers. The data also concern persons exempt, on the basis of special regulations, from paying the subscription fee (e.g., disabled war and military veterans).*

*Data also concern institutions paying the subscription for using radio and television receivers in vehicles.*

## Tourism

1. **Tourism**, in accordance with the Regulation (EU) No. 692/2011 of the European Parliament and of the Council in force since 2012, means the activity of visitors taking a trip to a main destination outside their usual environment, for less than a year, for any main purpose, including business, leisure or other personal purpose, other than to be employed by a resident entity in the place visited.

All categories of travellers which fall within the term "tourism" are defined as visitors. This group comprises:

- tourists, i.e., persons who spent at least one night away from their place of permanent residence,
- one-day visitors, i.e., persons who do not spend the night at the place visited.

2. **Tourist accommodation facilities** include collective tourist accommodation establishments (i.e., do not include rooms for rent and agrotourism lodgings).

The remaining facilities of collective accommodation establishments include hotel facilities which do not correspond to conditions expected in hotels, motels, boarding houses, excursion hostels, shelters, camping sites, tent camp sites and tourist cottages, other facilities used by the tourism industry (e.g., student dormitories, boarding schools, employee boarding houses) and health establishments.

3. Data on **number of beds** are presented as of 31 VII; these data concern whole year's and seasonal places. Places in temporary inactive facilities due to expansion, renovation, etc., are not included.

4. **Occupancy rate of bed places or rooms** is a relation of the number of bed places or rooms in a given year to the nominal number of bed places or rooms in a given year. The nominal number of bed places or rooms shall mean total bed places or rooms prepared for tourists each day of a facility's operation.

5. **Foreign tourists** using tourist accommodation establishments are registered according to country of their permanent residence. A foreign tourist may be indicated more than once if during a single stay in Poland he/she uses more than one accommodation facility.

6. **Catering establishments** in collective tourists accommodation establishments include permanent and seasonal catering facilities and out-

**6. Placówki gastronomiczne** w obiektach turystycznych zbiorowego zakwaterowania obejmują zakłady i punkty gastronomiczne stałe i sezonowe. Do barów i kawiarni zaliczono także: winiarnie, piwiarnie, jadłodajnie itp.; do punktów gastronomicznych — także smażalnie, pijalnie, lodziarnie, bufety itp.

## Sport

**1. Dane o organizacjach kultury fizycznej** obejmują wybrane organizacje o ogólnokrajowym zasięgu działania (Akademicki Związek Sportowy, Polski Związek Sportu Niepełnosprawnych „Start”, Towarzystwo Krzewienia Kultury Fizycznej, Zrzeszenie „Ludowe Zespoły Sportowe”) i dotyczą głównie rekreacji ruchowej, a w przypadku PZSN „Start” — rehabilitacji ruchowej w środowisku niepełnosprawnych

**2.** W kategoriach ćwiczących w organizacjach kultury fizycznej (tabl. 17) oraz ćwiczących, trenerów i instruktorów sportowych według dziedziny i rodzaju sportu w klubach sportowych (tabl. 18) jedna osoba może być wykazywana wielokrotnie, jeśli uprawia, bądź prowadzi zajęcia w kilku rodzajach sportu.

W zależności od wieku osoby ćwiczące zaliczane są do kategorii juniorów lub seniorów; dla poszczególnych rodzajów sportu stosuje się różne granice wieku.

**3.** Boiska znajdujące się w płycie głównej stadionu nie są wykazywane ponownie jako boiska do gier wielkich. Liczba stadionów podana jest łącznie z deklarowanymi obiektami nie spełniającymi wymogów stadionów, np. widowni. Boiska, na których można przeprowadzić kilka różnych gier (np. koszykówkę, siatkówkę, piłkę ręczną) wykazywane są raz, jako boiska uniwersalne-wielozadaniowe. Boiska kryte, znajdujące się w halach sportowych lub salach gimnastycznych nie są wykazywane oddzielnie, lecz traktowane jako hale sportowe lub sale gimnastyczne w zależności od typu obiektu, w którym się znajdują.

Dane dotyczące ścieżek rowerowych obejmują ścieżki rowerowe służące głównie do celów komunikacyjnych, a nie turystycznych, tzw. szlaków rowerowych (np. położonych w lesie) czyli: samodzielnych dróg dla rowerów (położonych w pasie drogi); dróg wydzielonych z jezdni; dróg wydzielonych z chodnika; dróg zawartych w ciągach pieszo-rowerowych. Uwzględniają one łączną długość ścieżek rowerowych będących w obszarze właściwości gminy, starostwa i urzędu marszałkowskiego,

Informacje o obiektach dostosowanych dla osób niepełnosprawnych uwzględniają obiekty dostosowane dla osób niepełnosprawnych ruchowo lub o innym niż ruchowy rodzaj niepełnosprawności (np. głusi, niewidomi).

*lets. Catering facilities and cafes also include: wine houses, beer halls, canteens, etc.; catering outlets also include fry houses, drink bars, ice-cream parlours, snack bars, etc.*

## Sport

**1. Data regarding physical education organizations** include selected organizations with a national scope of activity (the University Sports Association AZS, the Polish Sports Association for the Disabled "Start", the Society for Promotion of Physical Culture, the Association of "Rural Sports Clubs") and primarily concern recreational activity, and in case of the Polish Sports Association for the Disabled "Start" — rehabilitation activity for persons with disabilities.

**2.** In the category of persons practising sports in physical education organizations (table 17) as well as persons practicing sports, coaches and sports instructors according to sports fields and kinds of sports clubs (table 18) one person may be indicated more than once, depending on the number of sports practised or taught.

Persons practising sports are classified as either juniors or seniors depending on age; various age groups are applied for individual sports.

**3.** Sports fields located in stadium main fields are not counted again as sports fields for big games. The number of stadiums includes declared facilities not satisfying the requirements for stadiums, e.g. the seating. Sports fields on which several different games can be played (e.g. basketball, volleyball, handball) are counted once as universal, multi-purpose sports fields. Indoor sports fields located in sports halls or gyms are not given separately, but treated as sports halls or gyms, depending on kind of facility in which they are located.

Data concerning cycle paths include bike paths mainly used for communication purposes, without tourist bike trails (eg. located in the forest), namely: self-roads for bicycles (located on the waysides); paths separated from the roadway; roads separated from the sidewalk; roads included in passageways for pedestrians and cyclists. The total length of cycle paths which are respectively in the area of competence of gminas, powiats and the marshal's office is taken into account.

Information about facilities adapted for disabled guests include facilities adapted for people with reduced mobility or other than motor disability (eg. the deaf or the blind).

## Kultura Culture

TABL. 1 (175). **KSIĄŻKI I BROSZURY WYDANE**<sup>a</sup>  
*BOOKS AND PAMPHLETS PUBLISHED*<sup>a</sup>

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem <i>Grand total</i>	Wydaw nictwa naukowe <i>Scientific publi- cations</i>	Podrę- czniki dla szkół wyż- szych <i>Univer- sity text- books</i>	Wydaw- nictwa zawo- dowe <i>Profes- sional publi- cations</i>	Podręcz- niki szkolne <i>School text- books</i>	Wydaw nictwa popu- larne <i>Popular science</i>	Literatura piękna <i>Belles-lettres</i>	
								razem <i>total</i>	w tym dla dzieci i mło- dzieży <i>of which for children and youth</i>
Tytuły <i>Titles</i>	2005	506	104	37	60	26	153	126	67
	2010	749	167	32	73	23	254	200	67
	2015	741	177	7	74	42	276	116	49
	<b>2016</b>	<b>828</b>	<b>139</b>	<b>10</b>	<b>88</b>	<b>81</b>	<b>295</b>	<b>83</b>	<b>132</b>
Nakład w tys. egz. <i>Number of copies in thous.</i>	2005	1524,9	35,0	16,1	154,0	835,4	254,6	229,8	157,5
	2010	1285,9	65,8	12,3	96,4	395,0	452,3	264,1	206,7
	2012	1012,5	71,0	5,7	84,7	74,0	405,9	371,2	241,5

<sup>a</sup> Według miejsca wydania.

Źródło: Biblioteka Narodowa.

<sup>a</sup> According to published place.

Source: National Library.

TABL. 2 (176). **GAZETY I CZASOPISMA WYDANE**<sup>a</sup>  
*NEWSPAPERS AND MAGAZINES PUBLISHED*<sup>a</sup>

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem <i>Total</i>	Ukazujące się <i>Published as specified</i>							nieregularnie <i>irregularly</i>	
			w tygodniu		w miesiącu		1 raz <i>once</i>				
			6–2 razy <i>times</i>	1 raz <i>once</i>	3–2 razy <i>times</i>	1 raz <i>once</i>	na 2 miesiące <i>bi monthly</i>	w kwartale <i>quar- terly</i>	w pół- roczu <i>half- -yearly</i>		w roku <i>yearly</i>
Tytuły <i>Titles</i>	2005	124	2	8	1	34	14	27	9	8	21
	2010	147	1	12	1	40	17	37	4	13	22
	2015	149	1	10	2	38	8	43	8	16	23
	<b>2016</b>	<b>168</b>	<b>2</b>	<b>17</b>	<b>3</b>	<b>43</b>	<b>10</b>	<b>46</b>	<b>8</b>	<b>18</b>	<b>21</b>
Nakład w tys. egz. <i>Number of copies in thous.</i>	2005	30038,5	19850,8	3394,7	45,0	5983,4	127,2	269,6	86,5	13,1	268,2
	2010	21506,7	13529,6	4774,1	240,0	2122,6	236,7	326,0	5,4	14,9	257,4
	2012	20592,0	10938,3	6379,0	793,0	1701,7	51,3	461,1	9,3	6,3	252,0
	2013	17733,9	9812,6	4329,4	950,0	2089,6	28,4	374,4	10,1	5,2	134,2

<sup>a</sup> Według miejsca wydania.

Źródło: Biblioteka Narodowa.

<sup>a</sup> According to published place.

Source: National Library.

TABL. 3 (177). **BIBLIOTEKI PUBLICZNE (z filiami)**  
*PUBLIC LIBRARIES (with branches)*

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2010	2015	2016	SPECIFICATION
Biblioteki (stan w dniu 31 XII)	300	291	270	270	Libraries (as of 31 XII)
w tym na wsi	230	221	203	203	of which in rural areas
Punkty biblioteczne (stan w dniu 31 XII)	20	14	13	13	Library service points (as of 31 XII)
w tym na wsi	19	13	11	11	of which in rural areas
Księgozbiór (stan w dniu 31 XII) w tys. wol.	4413,4	4443,9	4275,8	4272,0	Collection (as of 31 XII) in thous. vol.
w tym na wsi	2382,1	2326,8	2147,8	2154,8	of which in rural areas
Czytelnicy <sup>a</sup> w tys.	211,9	176,5	164,7	160,7	Borrowers <sup>a</sup> in thous.
w tym na wsi	75,2	64,9	63,8	64,1	of which in rural areas
Wypożyczenia <sup>ab</sup> :					Loans <sup>ab</sup> :
w tysiącach wol.	3813,4	3371,2	3356,0	3302,3	in thousand vol.
w tym na wsi	1536,2	1306,6	1233,1	1205,9	of which in rural areas
na 1 czytelnika w wol.	18,0	19,1	20,4	20,5	per borrower in vol.
w tym na wsi	20,4	20,1	19,3	18,8	of which in rural areas

a Łącznie z punktami bibliotecznymi; od 2013 r. przyporządkowane w podziale na miasta i wieś według siedziby jednostki macierzystej. b W latach 2005 i, 2010 bez wypożyczeń międzybibliotecznych.

a Including library service points; since 2013 assigned with division into urban areas and rural areas according to the parent entity's registered office. b In 2005 and 2010 excluding interlibrary lending

TABL. 4 (178). **MUZEJA**  
*MUSEUMS*

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2010	2015	2016	SPECIFICATION
Muzea i oddziały muzealne <sup>a</sup>	22	24	34	34	Museums with branches <sup>a</sup>
Muzealia <sup>a</sup> w tys.	146,2	134,8	156,8	161,9	Museum exhibits <sup>a</sup> in thous.
Wystawy czasowe własne <sup>b</sup>	53	91	93	81	Temporary exhibitions own <sup>b</sup>
obce <sup>c</sup>	34	43	69	54	exterior <sup>c</sup>
Zwiedzający muzea i wystawy w tys.	539,6	400,4	756,5	716,7	Museum and exhibition visitors in thous.
w tym młodzież szkolna <sup>d</sup>	235,4	169,3	206,1	182,8	of which primary and secondary school students <sup>d</sup>

a Stan w dniu 31 XII. b W kraju. c Krajowe i z zagranicy. d Zwiedzająca muzea w zorganizowanych grupach.  
a As of 31 XII. b In Poland. c Domestic and foreign. d Visiting museums in organized groups.

TABL. 5 (179). **INSTYTUCJE PARAMUZEALNE**  
**MUSEUM-RELATED INSTITUTIONS**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2010	2015	2016	SPECIFICATION
Instytucje (stan w dniu 31 XII)	4	7	6	8	<i>Institutions (as of 31 XII)</i>
Ogród zoologiczny	-	-	-	-	<i>Zoological Garden</i>
Ogród botaniczny <sup>a</sup>	-	-	-	-	<i>Botanical Garden<sup>a</sup></i>
Rezerwaty	1	1	-	-	<i>Reserves</i>
Inne	3	6	6	8	<i>Others</i>
Zwiedzający w tys.	253,0	297,0	415,6	439,3	<i>Visitors in thous. of which in organized</i>
w tym w zorganizowanych grupach	124,3	170,1	189,6	172,9	<i>groups</i>
w tym młodzież szkolna	86,5	121,6	143,1	105,2	<i>of which school youth</i>
Ogród Zoologiczny	-	-	-	-	<i>Zoological Garden</i>
Ogród botaniczny <sup>a</sup>	-	-	-	-	<i>Botanical Garden<sup>a</sup></i>
Rezerwaty	96,4	97,4	-	-	<i>Reserves</i>
Inne	156,7	199,5	415,6	439,3	<i>Others</i>

*a* Łącznie z oddziałem.

*a* Including branch.

TABL. 6 (180). **GALERIE SZTUKI**  
**ART GALLERIES**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2010	2015	2016			SPECIFICATION
				ogółem <i>total</i>	sektor publiczny <i>public sector</i>	sektor prywatny <i>private sector</i>	
Galerie (stan w dniu 31 XII)	4	11	9	10	9	1	<i>Galleries (as of 31 XII)</i>
Wystawy <sup>a</sup>	90	112	86	125	114	11	<i>Exhibitions<sup>a</sup></i>
w tym z zagranicy	4	1	3	2	2	-	<i>of which foreign</i>
Ekspozycje <sup>a</sup>	103	114	88	129	118	11	<i>Expositions<sup>a</sup></i>
Zwiedzający w tys.	92,6	53,3	38,5	37,6	35,1	2,5	<i>Visitors in thous.</i>

*a* W kraju.

*a* In Poland.

TABL. 7 (181). **TEATRY, INSTYTUCJE MUZYCZNE, PRZEDSIĘBIORSTWA ESTRADOWE**  
**THEATRES, MUSIC INSTITUTIONS, ENTERTAINMENT ENTERPRISES**

WYSZCZEGÓLNIENIE		Instytu- cje <sup>a</sup> <i>Institu- tions<sup>a</sup></i>	Miejsca na widowni w stałej sali <sup>a</sup> <i>Seats in fixed halls<sup>a</sup></i>	Przedst- awienia i kon- certy <sup>b</sup> <i>Perform- ances and con- certs<sup>b</sup></i>	Widzo- wie i słucha- cze <sup>b</sup> w tys. <i>Audien- ce<sup>b</sup> in thous</i>	SPECIFICATION
<b>Teatry i instytucje muzyczne</b>	2005	3	1241	1440	270,6	<b>Theatres and music institutions</b>
	2010	4	1968	1456	272,8	
	2015	4	1769	1905	335,9	
	<b>2016</b>	<b>4</b>	<b>1769</b>	<b>1766</b>	<b>284,5</b>	
Teatry		2	529	738	95,3	<i>Theatres</i>
dramatyczne		1	397	221	44,9	<i>dramatic</i>
lalkowe		1	132	517	50,3	<i>puppet</i>
Teatry muzyczne		1	714	35	12,6	<i>Music theatres</i>
Filharmonie		1	526	982	171,1	<i>Philharmonic halls</i>
Orkiestry symfoniczne i kameralne, chóry		-	-	6	3,3	<i>Symphonic and chamber orchestras choirs</i>
Zespoły pieśni i tańca		-	-	5	2,3	<i>Song and dance ensembles</i>
<b>Przedsiębiorstwa estradowe</b>	2005	3	x	244	40,7	<b>Entertainment enterprises</b>
	2010	1	-	1	0,1	
	2015	1	x	67	12,1	
	<b>2016</b>	<b>1</b>	<b>x</b>	<b>175</b>	<b>82,9</b>	

a Stan w dniu 31 XII. b Dane dotyczą działalności prowadzonej na terenie województwa, łącznie z imprezami organizowanymi w plenerze.

a As of 31 XII. b Data concern activity performed in voivodship area, including outdoor events.

TABL. 8 (182). **CENTRA KULTURY<sup>a</sup>, DOMY I OSRODKI KULTURY, KLUBY, ŚWIETLICE**

Stan w dniu 31 XII

**CENTRES OF CULTURE<sup>a</sup>, CULTURAL CENTRES AND ESTABLISHMENTS, CLUBS AND COMMUN**

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2009	2015	2016			SPECIFICATION
				ogółem <i>total</i>	miasta urban areas	wieś rural areas	
Instytucje	119	130	135	121	53	68	<i>Institutions</i>
centra kultury	24	22	26	26	12	14	<i>centres of culture</i>
domy kultury	24	22	14	15	12	3	<i>cultural establishments</i>
ośrodki kultury	45	51	37	38	18	20	<i>cultural centres</i>
kluby	10	9	10	10	10	-	<i>clubs</i>
światlice	40	48	48	32	1	31	<i>community centres</i>
Pracownie specjalistyczne	132	144	237	256	154	102	<i>Specialized workshops</i>
Imprezy (w ciągu roku)	5119	6326	7237	6232	4086	2142	<i>Events (during the year)</i>
Uczestnicy imprez (w ciągu roku) w tys.	851,5	1201,5	1094,7	1255,1	847,0	408,1	<i>Event participants (during the year) in thous.</i>
Kursy (w ciągu roku)	103	221	229	185	74	111	<i>Courses (during the year)</i>
Absolwenci kursów (w ciągu roku)	1995	2152	3427	3345	945	2400	<i>Course graduates (during the year) of which primary and secondary school students<sup>a</sup></i>
Grupy (zespoły) artystyczne	1156	924	2379	2635	761	1874	<i>Artistic groups (ensembles)</i>
Członkowie grup (zespołów) artystycznych	520	563	563	582	371	211	<i>Members of artistic groups ensembles (ensembles) of which primary and secondary school students<sup>b</sup></i>
Koła (kluby/sekcje) w tym dzieci i młodzież szkolna <sup>a</sup>	6947	7769	8497	8969	5754	3215	<i>Groups (clubs, sections)</i>
Członkowie kół (klubów/sekcji) w tym dzieci i młodzież szkolna <sup>a</sup>	3704	3808	5489	5582	3924	1658	<i>Members of groups (clubs/sections) of which primary and secondary school students<sup>b</sup></i>
	220	228	632	703	490	213	
	5167	5503	13430	13997	10336	3661	
	1717	1888	6800	6332	4525	1807	

a W latach 2005-2014 ujmowane w grupie domów Kultury lub ośrodków Kultury. b Do 2013 r. dzieci i młodzież w wieku poniżej 15 lat.

a In 2005-2014 presented among cultural establishments or cultural centres. b Until 2013 children and youth below the age of 15.

TABL. 9 (183). **KINA STAŁE**  
*FIXED CINEMAS*

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2010	2015	2016	SPECIFICATION
Kina (stan w dniu 31 XII)	14	10	14	15	<i>Cinemas (as of 31 XII)</i>
w tym miasta	14	10	14	15	<i>of which urban areas</i>
Sale projekcyjne (stan w dniu 31 XII)	21	17	32	33	<i>Screens (as of 31 XII)</i>
w tym miasta	21	17	32	33	<i>of which urban areas</i>
Miejsca na widowni (stan w dniu 31 XII)	5785	5151	7195	7579	<i>Seats (as of 31 XII)</i>
w tym miasta	5785	5151	7195	7579	<i>of which urban areas</i>
Seanse	17104	18422	44418	49218	<i>Screenings</i>
w tym miasta	17104	18422	44418	49218	<i>of which urban areas</i>
na 1 kino	1222	1842	3173	3281	<i>per cinema</i>
Widzowie	451064	549029	930500	1072502	<i>Audience</i>
w tym miasta	451064	549029	930500	1072502	<i>of which urban areas</i>
na 1 kino	32219	54903	66464	71500	<i>per cinema</i>
na 1 seans	26	30	21	22	<i>per screening</i>

TABL. 10 (184). **ABONENCI TELEWIZJI KABLOWEJ**  
Stan w dniu 31 XII  
*CABLE TELEVISION SUBSCRIBERS*  
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2010	2015	2016	SPECIFICATION
<b>OGÓŁEM</b>	<b>77204</b>	<b>108903</b>	<b>104461</b>	<b>83598</b>	<b>TOTAL</b>
Na 1000 ludności	60	85	83	67	<i>Per 1000 population</i>

Źródło: dane Urzędu Komunikacji Elektronicznej.

Source: data of the Office of Electronic Communications.

TABL. 11 (185). **ABONENCI RADIOWI I TELEWIZYJNI**  
Stan w dniu 31 XII  
*RADIO AND TELEVISION SUBSCRIBERS*  
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	w tys. <i>In thous.</i>				na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>				SPECIFICATION
	2005	2010	2015	2016	2005	2010	2015	2016	
Abonenci radiowi	276,9	189,8	190,3	188,7	216	148	151	151	<i>Radio subscribers</i>
miasta	154,4	113,6	113,5	112,3	265	196	202	201	<i>urban areas</i>
wieś	122,5	76,2	76,7	76,4	175	108	110	110	<i>rural areas</i>
Abonenci telewizyjni	266,6	183,2	182,7	181,2	207	143	145	145	<i>Television subscribers</i>
miasta	149,2	109,5	108,4	107,2	256	189	193	192	<i>urban areas</i>
wieś	117,4	73,7	74,3	74,0	167	105	107	106	<i>rural areas</i>

Źródło: dane Dyrekcji Generalnej Poczty Polskiej.

Source: data of the Polish Post General Directorate.



## Turystyka Tourism

TABL. 12 (186). **BAZA NOCLEGOWA TURYSTYKI**  
*TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS*

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2010	2015 <sup>a</sup>	2016 <sup>a</sup>	SPECIFICATION
<b>Obiekty (stan w dniu 31 VII)</b>	<b>119<sup>b</sup></b>	<b>162<sup>b</sup></b>	<b>246</b>	<b>252</b>	<b>Facilities (as of 31 VII)</b>
w tym całoroczne	92	137	206	216	of which open all year
Obiekty hotelowe	56	98	132	144	Hotels and similar facilities
hotele	31	66	98	104	hotels
motele	13	8	11	11	motels
pensjonaty	5	7	12	15	boarding houses
inne obiekty hotelowe	7	17	11	14	other hotel facilities
Pozostałe obiekty	63 <sup>b</sup>	64 <sup>b</sup>	114	108	Other facilities
domy wycieczkowe	4	2	1	1	excursion hostels
schroniska	-	-	-	-	shelters
schroniska młodzieżowe	12	12	14	14	youth hostels
w tym szkolne schroniska					of which school youth
młodzieżowe	10	10	13	13	hostels
kempingi	3	5	3	4	camping sites
pola biwakowe	-	1	1	1	tent camp sites
ośrodki wczasowe	13	10	9	9	holiday centres
ośrodki szkoleniowo-wypo-					
czynkowe	9	11	10	9	training-recreational centres
zakłady uzdrowiskowe	.	7	8	8	health establishments
zespoły domków turystycznych	9	10	11	8	complexes of tourist cottages
hostele	.	-	-	-	hostels
pokoje gościnne	.	.	12	11	rooms for rent
kwatery agroturystyczne	.	.	40	38	agrotourism lodgings
inne obiekty	13	6	5	5	miscellaneous facilities
<b>Miejsca noclegowe</b>					
<b>(stan w dniu 31 VII)</b>					<b>Bed places (as of 31 VII)</b>
w tym całoroczne	8338 <sup>b</sup>	12252 <sup>b</sup>	16101	16870	of which open all year
Obiekty hotelowe	3582	6299	8563	9429	Hotels and similar facilities
hotele	2782	5153	7424	7996	hotels
motele	435	286	321	339	motels
pensjonaty	255	325	484	590	boarding houses
inne obiekty hotelowe	110	535	334	504	other hotel facilities
Pozostałe obiekty	4756 <sup>b</sup>	5953 <sup>b</sup>	7538	7441	Other facilities
domy wycieczkowe	224	90	32	72	excursion hostels
schroniska	-	-	-	-	shelters
schroniska młodzieżowe	797	730	853	851	youth hostels
w tym szkolne schroniska					of which school youth
młodzieżowe	688	625	799	797	hostels
kempingi	559	958	800	821	camping sites
pola biwakowe	-	100	500	500	tent camp sites
ośrodki wczasowe	1120	824	899	899	holiday centres
ośrodki szkoleniowo-					
-wypoczynkowe	762	1075	843	809	training-recreational centres
zakłady uzdrowiskowe	.	1232	1540	1590	health establishments
zespoły domków turystycznych <sup>c</sup>	496	510	633	446	complexes of tourist cottages <sup>c</sup>
hostele	.	-	-	-	hostels

<sup>a</sup> Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. <sup>b</sup> B bez pokoi gościnnych i kwater agroturystycznych oraz w 2005 r. bez hosteli. <sup>c</sup> Łącznie z miejscami kempingowymi, jeśli występują na terenie zespołu U w a g a. Dane za 2016 r. opracowano z uwzględnieniem imputacji dla jednostek, które odmówiły udziału w badaniu.

<sup>a</sup> Concern establishments possessing 10 and more bed places. <sup>b</sup> Excluding rooms for rent and agrotourism lodgings as well as in 2005 excluding hostels. <sup>c</sup> Including camping sites if they exist in the territory of the complexes of tourist cottages.

*Note.* Data for 2016 were compiled with consideration imputation for units, which refused to participate in the survey.

TABL. 12 (186). **BAZA NOCLEGOWA TURYSTYKI (dok.)**  
*TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS (cont.)*

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2010	2015 <sup>a</sup>	2016 <sup>a</sup>	SPECIFICATION
pokoje gościnne	.	.	268	265	rooms for rent
kwatery agroturystyczne	.	.	581	539	agrotourism lodgings
inne obiekty	798	434	589	649	miscellaneous facilities
<b>Korzystający z noclegów</b>	<b>295590<sup>b</sup></b>	<b>406570<sup>b</sup></b>	<b>518058</b>	<b>595722</b>	<b>Tourists accommodated</b>
w tym turyści zagraniczni	25091	26546	27998	32748	of which foreign tourists
Obiekty hotelowe	197877	297404	420195	486421	Hotels and similar facilities
hotele	149560	249145	377844	434916	hotels
motele	31214	20794	14760	16524	motels
pensjonaty	11753	7819	17823	19733	boarding houses
inne obiekty hotelowe	5350	19646	9768	15248	other hotel facilities
Pozostałe obiekty	97713 <sup>b</sup>	109166 <sup>b</sup>	97863	109301	Other facilities
schroniska,					shelters,
schroniska młodzieżowe					youth hostels
i szkolne schroniska					and school
młodzieżowe	20725	21924	17837	19523	youth hostels
kempingi					camping sites
i pola biwakowe	1669	5517	5379	4965	and tent camp sites
ośrodki wczasowe	15440	12997	12128	13427	holiday centres
ośrodki szkoleniowo-					
-wypoczynkowe	34485	22857	15593	16952	training-recreational centres
zakłady uzdrowiskowe	.	25777	32345	35071	health establishments
zespoły domków turystycznych <sup>c</sup>	3828	4207	3916	7060	complexes of tourist cottages <sup>c</sup>
hostele	.	-	-	-	hostels
pokoje gościnne	.	.	3264	3775	rooms for rent
kwatery agroturystyczne	.	.	4442	5063	agrotourism lodgings
inne obiekty	21566	15887	2959	3465	miscellaneous facilities
<b>Udzielone noclegi</b>	<b>586624<sup>b</sup></b>	<b>1206889<sup>b</sup></b>	<b>1466752</b>	<b>1643961</b>	<b>Nights spent (overnight stay)</b>
w tym turystom zagranicznym	56651	66861	65209	74453	of which foreign tourists
Obiekty hotelowe	342653	596060	796218	936435	Hotels and similar facilities
hotele	271839	508097	721011	846112	hotels
motele	34261	36686	18860	20136	motels
pensjonaty	24544	19796	36503	45069	boarding houses
inne obiekty hotelowe	12009	31481	19 844	25 118	other hotel facilities
Pozostałe obiekty	243971 <sup>b</sup>	610829 <sup>b</sup>	670534	707526	Other facilities
schroniska,					shelters
schroniska młodzieżowe					youth hostels
i szkolne schroniska					and school youth
młodzieżowe	47633	54096	45473	44387	hostels
kempingi					camping sites
i pola biwakowe	3973	14336	9543	9730	tent camp sites
ośrodki wczasowe	58225	55504	41598	46135	holiday centres
ośrodki szkoleniowo-					
-wypoczynkowe	69244	50826	36082	38051	training-recreational centres
zakłady uzdrowiskowe	.	386164	498972	525413	health establishments
zespoły domków turystycznych <sup>c</sup>	14628	20498	11628	14563	complexes of tourist cottages <sup>c</sup>
hostele	.	-	-	-	hostels
pokoje gościnne	.	.	7063	6998	rooms for rent
kwatery agroturystyczne	.	.	15050	16350	agrotourism lodgings
inne obiekty	50268	29405	5125	5889	miscellaneous facilities

<sup>a</sup> Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. <sup>b</sup> Bez pokoi gościnnych i kwater agroturystycznych oraz w 2005 r. bez hosteli. <sup>c</sup> Łącznie z miejscami kempingowymi, jeśli występują na terenie zespołu U w a g a. Dane za 2016 r. opracowano z uwzględnieniem imputacji dla jednostek, które odmówiły udziału w badaniu.  
<sup>a</sup> Concern establishments possessing 10 and more bed places. <sup>b</sup> Excluding rooms for rent and agrotourism lodgings as well as in 2005 excluding hostels. <sup>c</sup> Including camping sites if they exist in the territory of the complexes of tourist cottages.

*Note.* Data for 2016 were compiled with consideration imputation for units, which refused to participate in the survey.

TABL. 13 (187). **TURYŚCI ZAGRANICZNI KORZYSTAJĄCY Z BAZY NOCLEGOWEJ TURYSTYKI**  
**FOREIGN TOURISTS ACCOMMODATED IN TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2010	2015 <sup>a</sup>	2016 <sup>a</sup>	SPECIFICATION
<b>Korzystający z noclegów</b>	<b>25091<sup>b</sup></b>	<b>26546<sup>b</sup></b>	<b>27998</b>	<b>32748</b>	<b>Tourists accommodated</b>
Obiekty hotelowe	22649	23552	25034	29360	Hotels and similar facilities
hotele	21337	22407	23848	27904	hotels
motele	789	979	614	1047	motels
pensjonaty	344	83	53	96	boarding houses
inne obiekty hotelowe	179	83	519	313	other hotel facilities
Pozostałe obiekty	2442 <sup>b</sup>	2994 <sup>b</sup>	2964	3388	Other facilities
schroniska,					
schroniska młodzieżowe					shelter,
i szkolne schroniska					youth hostels
młodzieżowe	229	460	327	561	and school youth hostels
kempingi					camping sites
i pola biwakowe	734	1221	1876	1806	and tent camp sites
ośrodki wczasowe	13	-	4	-	holiday centres
ośrodki szkoleniowo-					
-wypoczynkowe	760	614	272	377	training-recreational centres
zakłady uzdrowiskowe	.	466	399	489	health establishments
zespoły domków turystycznych <sup>c</sup>	86	13	31	45	complexes of tourist cottages <sup>c</sup>
hostele	.	-	-	-	hostels
pokoje gościnne	.	.	-	-	rooms for rent
kwatery agroturystyczne	.	.	33	41	agrotourism lodgings
inne obiekty	528	122	22	69	miscellaneous facilities
<b>Udzielone noclegi</b>	<b>56651<sup>b</sup></b>	<b>66861<sup>b</sup></b>	<b>65209</b>	<b>74453</b>	<b>Nights spent (overnight stay)</b>
Obiekty hotelowe <sup>a</sup>	51738	53801	54279	63028	Hotels and similar facilities <sup>a</sup>
hotele	49326	52181	51942	60909	hotels
motele	1074	1328	726	1205	motels
pensjonaty	915	164	140	262	boarding houses
inne obiekty hotelowe	423	128	1471	652	other hotel facilities
Pozostałe obiekty	4913 <sup>b</sup>	13060 <sup>b</sup>	10930	11425	Other facilities
schroniska,					
schroniska młodzieżowe					shelter,
i szkolne schroniska					youth hostels
młodzieżowe	750	3129	1429	1860	and school youth hostels
kempingi					camping sites
i pola biwakowe	868	2196	2687	2530	tent camp sites
ośrodki wczasowe	90	-	40	-	holiday centres
ośrodki szkoleniowo-					
-wypoczynkowe	2139	1221	1155	908	training-recreational centres
zakłady uzdrowiskowe	.	6005	4738	5303	health establishments
zespoły domków turystycznych <sup>c</sup>	154	34	166	77	complexes of tourist cottages <sup>c</sup>
hostele	.	-	-	-	hostels
pokoje gościnne	.	.	-	-	rooms for rent
kwatery agroturystyczne	.	.	253	140	agrotourism lodgings
inne obiekty	912	475	462	607	miscellaneous facilities

<sup>a</sup> Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. <sup>b</sup> Bez pokoi gościnnych i kwater agroturystycznych oraz w 2005 r. bez hosteli. <sup>c</sup> Łącznie z miejscami kempingowymi, jeśli występują na terenie zespołu.

U w a g a. Dane za 2016 r. opracowano z uwzględnieniem imputacji dla jednostek, które odmówiły udziału w badaniu.

<sup>a</sup> Concern establishments possessing 10 and more bed places. <sup>b</sup> Excluding rooms for rent and agrotourism lodgings as well as in 2005 excluding hostels. <sup>c</sup> Including camping sites if they exist in the territory of the complexes of tourist cottages.

*N o t e.* Data for 2016 were compiled with consideration imputation for units, which refused to participate in the survey.

TABL. 14 (188). WYKORZYSTANIE BAZY NOCLEGOWEJ TURYSTYKI<sup>a</sup>  
 OCCUPANCY IN TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS<sup>a</sup>

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2010	2015	2016	2005	2010	2015	2016	SPECIFICATION
	stopień wykorzystania miejsc noclegowych occupancy rate of bed places				stopień wykorzystania pokoi occupancy rate of rooms				
Obiekty hotelowe	27,4	27,2	29,8	31,2	29,7	33,1	33,0	35,1	Hotels and similar facilities
hotele	27,9	28,3	27,2	29,1	29,3	34,1	34,1	36,5	hotels
motele	26,6	32,9	15,6	17,5	32,9	43,5	22,0	22,6	motels
pensjonaty	26,8	17,6	25,2	24,2	34,8	19,0	29,0	30,5	boarding houses
inne obiekty hotelowe	21,9	18,1	14,7	15,6	23,2	24,2	21,8	22,1	other hotel facilities
Pozostałe obiekty	26,8	41,2	35,8	37,2	x	x	x	x	Other facilities

a Patrz uwagi ogólne, ust. 4 na str. 280.

U w a g a. Dane za 2016 r. opracowano z uwzględnieniem imputacji dla jednostek, które odmówiły udziału w badaniu.

a See general notes, item 4 on page 280.

N o t e. Data for 2016 were compiled with consideration imputation for units, which refused to participate in the survey.

TABL. 15 (189). PLACÓWKI GASTRONOMICZNE W BAZIE NOCLEGOWEJ TURYSTYKI

Stan w dniu 31 VII

CATERING ESTABLISHMENTS IN TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS

As of 31 VII

WYSZCZEGÓLNIENIE	Restauracje Restaurants	Bary Bars	Stolówki Canteens	Punkty gastro- nomiczne Food stands	SPECIFICATION	
<b>OGÓŁEM</b>	2005	51	38	18	6	<b>TOTAL</b>
	2010	82	67	25	9	
	2015	117	50	25	5	
	<b>2016</b>	<b>121</b>	<b>57</b>	<b>26</b>	<b>4</b>	
Obiekty hotelowe	112	48	7	3	3	Hotels and similar facilities
hotele	91	39	3	3	3	hotels
motele	6	7	-	-	-	motels
pensjonaty	7	1	4	-	-	boarding houses
inne obiekty hotelowe	8	1	-	-	-	other hotel facilities
Pozostałe obiekty	9	9	19	1	1	Other facilities
domy wycieczkowe	-	-	1	-	-	excursion hostels
schroniska	-	-	-	-	-	shelters
schroniska młodzieżowe	-	-	4	-	-	youth hostels
w tym szkolne schroniska młodzieżowe	-	-	4	-	-	of which school youth hostels
kempingi	1	1	-	-	-	camping sites
pola biwakowe	-	-	-	-	-	tent camp sites
ośrodki wczasowe	1	-	4	-	-	holiday centres
ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe	3	-	1	-	-	training-recreational centres
zakłady uzdrowiskowe	1	4	7	1	1	health establishments
zespoły domków turystycznych <sup>a</sup>	1	2	-	-	-	complexes of tourist cottages <sup>a</sup>
hostele	-	-	-	-	-	hostels
pokoje gościnne	1	1	-	-	-	rooms for rent
kwatery agroturystyczne	-	-	-	-	-	agrotourism lodgings
inne obiekty	1	1	2	-	-	miscellaneous facilities

a Łącznie z miejscami kempingowymi, jeśli występują na terenie zespołu.

U w a g a. Dane za 2016 r. opracowano z uwzględnieniem imputacji dla jednostek, które odmówiły udziału w badaniu.

a Including camping sites if they exist in the territory of the complexes of tourist cottages.

N o t e. Data for 2016 were compiled with consideration imputation for units, which refused to participate in the survey.

TABL. 16 (190). HOTELE WEDŁUG KATEGORII  
HOTELS BY CATEGORY

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem <i>Total</i>	Kategorie <i>Categories</i>					w trakcie kategory- zacji <i>in the process of the categori- sation</i>
			*****	****	***	**	*	
OGÓŁEM <sup>a</sup>	2005	31	-	-	11	12	6	2
TOTAL <sup>a</sup>	2010	66	-	3	24	26	10	3
	2015	98	1	11	42	37	5	2
	<b>2016</b>	<b>104</b>	<b>1</b>	<b>12</b>	<b>45</b>	<b>37</b>	<b>6</b>	<b>3</b>
Pokoje <sup>a</sup>	2005	1425	-	-	712	379	300	34
Rooms <sup>a</sup>	2010	2703	-	263	1268	773	337	62
	2015	3691	42	1056	1482	900	182	29
	<b>2016</b>	<b>3980</b>	<b>42</b>	<b>1169</b>	<b>1595</b>	<b>937</b>	<b>194</b>	<b>43</b>
Miejsca noclegowe <sup>a</sup>	2005	2782	-	-	1168	748	798	68
Bed places <sup>a</sup>	2010	5153	-	497	2235	1549	731	141
	2015	7424	71	2006	2999	1927	347	74
	<b>2016</b>	<b>7996</b>	<b>84</b>	<b>2224</b>	<b>3244</b>	<b>1988</b>	<b>368</b>	<b>88</b>
Korzystający z noclegów w tys.	2005	149,6	-	-	60,8	45,9	39,2	3,6
Tourists accommodated	2010	249,1	-	20,9	107,1	80,1	35,9	5,0
	2015	377,8	107,0		163,7	73,5	33,6	
	<b>2016</b>	<b>434,9</b>	<b>145,5</b>		<b>176,4</b>	<b>86,0</b>	<b>22,5</b>	<b>4,4</b>
w tym turyści zagraniczni	2005	21,3	-	-	17,3	3,5	0,4	0,2
of which foreign tourists	2010	22,4	-	4,0	13,9	4,0	0,3	0,2
	2015	23,8	8,9		10,2	4,2	0,5	
	<b>2016</b>	<b>27,9</b>	<b>13,8</b>		<b>9,7</b>	<b>4,0</b>	<b>0,3</b>	<b>0,2</b>
Stopień wykorzystania w %: Occupancy rate in %:								
miejsc noclegowych	2005	27,9	-	-	26,5	36,0	23,0	16,4
bed places	2010	28,3	-	36,4	28,5	27,8	27,7	13,0
	2015	27,2	#	31,2	29,4	17,4	32,6	#
	<b>2016</b>	<b>29,1</b>	<b>#</b>	<b>36,7</b>	<b>29,6</b>	<b>19,5</b>	<b>25,9</b>	<b>23,5</b>
pokoje	2005	29,3	-	-	29,3	36,4	20,8	25,6
rooms	2010	34,1	-	48,4	33,2	34,7	29,5	18,6
	2015	34,1	#	39,6	34,9	24,7	35,6	#
	<b>2016</b>	<b>36,5</b>	<b>#</b>	<b>45,1</b>	<b>36,0</b>	<b>27,1</b>	<b>27</b>	<b>26,3</b>

a Stan w dniu 31 VII.

U w a g a. Dane za 2016 r. opracowano z uwzględnieniem imputacji dla jednostek, które odmówiły udziału w badaniu.

a As of 31 VII.

N o t e. Data for 2016 were compiled with consideration imputation for units, which refused to participate in the survey.

## Sport

### Sport

TABL. 17 (191). **ORGANIZACJE KULTURY FIZYCZNEJ I KLUBY SPORTOWE**  
Stan w dniu 31 XII  
**PHYSICAL EDUCATION ORGANIZATIONS AND SPORTS CLUBS**  
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2006	2010	2016	SPECIFICATION
<b>ORGANIZACJE KULTURY FIZYCZNEJ</b> <i>PHYSICAL EDUCATION ORGANIZATIONS</i>				
Jednostki organizacyjne	305	322	49	<i>Organizational entities</i>
Członkowie	13382	13814	5449	<i>Members</i>
Ćwiczący <sup>a</sup>	9817	9412	2681	<i>Persons practising sports<sup>a</sup></i>
<b>KLUBY SPORTOWE</b> <i>SPORTS CLUBS</i>				
Jednostki organizacyjne	303	375	367	<i>Organizational entities</i>
Członkowie	21253	21017	21629	<i>Members</i>
Ćwiczący	20397	23272	23009	<i>Persons practising sports</i>
mężczyźni	14691	17114	17172	<i>males</i>
kobiety	5706	6158	5837	<i>females</i>
w tym do 18 lat	15988	17815	16628	<i>aged up to 18</i>
Sekcje sportowe	702	800	689	<i>Sports sections</i>
Trenerzy	201	288	505	<i>Coaches</i>
Instruktorzy sportowi	472	633	507	<i>Sports instructors</i>
Inne osoby prowadzące zajęcia				<i>Other persons conducting sports</i>
sportowe	303	338	181	<i>activities</i>

a Dane szacunkowe.

U w a g a. Dane na podstawie badania cyklicznego przeprowadzanego co dwa lata.

a *Estimated data.*

*Note. Data on the basis of the periodic surveys conducted every two years.*

TABL. 18 (192). WYBRANE DZIEDZINY I RODZAJE SPORTU W KLUBACH SPORTOWYCH W 2016 R.  
Stan w dniu 31 XII  
SELECTED SPORTS FIELDS AND KINDS OF SPORTS IN SPORTS CLUBS IN 2016  
As of 31 XII

RODZAJE SPORTÓW	Sekcje Sections	Ćwiczący Exercisers			Trenerzy Coaches	Instruktorzy sportowi Sports instructors	TYPES OF SPORTS
		ogółem total	z liczby ogółem of total				
			kobiety females	juniorzy i juniorki juniors			
Akrobatyka <sup>a</sup>	3	211	191	199	2	2	Acrobatics <sup>a</sup>
Alpinizm <sup>a</sup>	2	150	50	34	2	7	Mountaineering <sup>a</sup>
Badminton	28	737	341	700	10	21	Badminton
Bilard <sup>a</sup>	14	393	111	341	6	24	Billiards <sup>a</sup>
Boks	8	268	61	200	7	10	Boxing
Brydż sportowy	2	18	-	-	1	1	Bridge
Fitness	10	234	167	110	3	7	Fitness
Hokej <sup>a</sup>	5	75	10	22	2	1	Hockey <sup>a</sup>
Jeździectwo <sup>a</sup>	7	118	80	58	-	13	Equestrian sport <sup>a</sup>
Judo	2	36	10	35	-	2	Judo
Kajakarstwo <sup>a</sup>	3	92	29	37	1	2	Canoeing <sup>a</sup>
Karate <sup>a</sup>	13	1153	360	749	8	37	Karate <sup>a</sup>
Kick-boxing	4	205	56	112	4	7	Kick-boxing
Kolarstwo szosowe	6	139	33	78	-	6	Road cycling
Kolarstwo górskie	5	58	12	18	1	3	Mountain biking
Koszykówka	20	508	181	440	11	13	Basketball
Kulturystyka	6	199	20	69	2	6	Body-building
Lekkoatletyka	36	802	419	689	19	21	Athletics
Łucznictwo	7	196	85	155	8	1	Archery
Narciarstwo alpejskie	3	56	18	20	1	2	Alpine skiing
Narciarstwo klasyczne	4	49	24	38	2	5	Nordic skiing
Piłka nożna	196	10170	901	7377	295	110	Football
Piłka nożna halowa (futsal)	18	420	77	301	12	13	Indoor football
Piłka ręczna	38	1659	413	1516	29	34	Handball
Piłka siatkowa	102	2363	1181	1966	52	64	Volleyball
Piłka siatkowa plażowa	3	57	43	28	1	2	Beach volleyball
Pływanie	18	931	442	884	17	25	Swimming
Podnoszenie ciężarów	2	49	12	24	2	1	Weight lifting
Sport lotniczy <sup>a</sup>	4	125	4	11	-	23	Air sport <sup>a</sup>
Sport motorowy <sup>a</sup>	5	135	8	21	1	5	Motorsport <sup>a</sup>
Strzelectwo sportowe <sup>a</sup>	14	451	126	191	7	22	Sport shooting <sup>a</sup>
Szachy	11	442	145	335	4	11	Chess
Tenis	6	281	70	182	4	8	Tennis
Tenis stołowy	37	607	192	458	4	22	Table tennis
Trójbój siłowy	3	89	19	46	2	4	Powerlifting
Wędkarstwo	4	101	2	7	-	2	Angling
Wu-Shu	2	25	8	14	1	1	Wu-Shu
Zapasy w stylu wolnym	4	218	80	209	4	5	Free style wrestling

<sup>a</sup> Dziedzina sportu (obejmuje kilka pokrewnych rodzajów sportu).  
<sup>a</sup> a sports field (consists of number of related kinds of sports).

TABL. 19 (193). WYBRANE OBIEKTY SPORTOWE<sup>a</sup> W 2014 R.

Stan w dniu 31 XII

SELECTED SPORTS FACILITIES<sup>a</sup> IN 2014

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Total	W tym dostosowane do niepełnosprawnych osób ćwiczących <i>Of which adapted for the disabled persons practicing sports</i>		SPECIFICATION
		ćwiczących persons practising sports	widzów spectators	
Stadiony	70	23	38	Stadiums
w tym piłkarskie	57	18	31	of which football
Boiska do gier wielkich <sup>b</sup>	132	42	55	Fields for big games <sup>b</sup>
w tym piłkarskie	132	42	55	of which football
Boiska do gier małych <sup>b</sup>	79	34	36	Fields for small games <sup>b</sup>
w tym:				of which:
koszykówki	19	5	6	basketball
piłki ręcznej	5	4	3	handball
piłki siatkowej	29	18	16	volleyball
Boiska uniwersalne-wielozadaniowe	78	37	39	Universal and multipurpose sports fields
Korty tenisowe	39	10	11	Tennis courts
Hale sportowe	30	22	22	Sports halls
Salę gimnastyczne <sup>c</sup>	21	6	3	Gyms <sup>c</sup>
Pływalnie	32	23	19	Swimming pools
Tory sportowe	10	5	-	Sports tracks
Lodowiska sztuczne mrożone	5	2	1	Artificial skating rinks
Ścieżki rowerowe w km <sup>d</sup>	161,8	x	x	Bicycle paths - length in km <sup>d</sup>

a Bez obiektów przyszkolnych. b Łącznie z obiektami niepełnowymiarowymi. c Łącznie z salami pomocniczymi.

d Bez szlaków rowerowych.

a Excluding schools facilities b Including non-full-size facilities. c Including auxiliary gym. d Excluding bicycle trails.